

# Rathaus-Korrespondenz

HERAUSGEGEBEN VOM MAGISTRAT DER STADT WIEN, MAGISTRATSDIREKTION - PRESSESTELLE

WIEN I, NEUES RATHAUS, 1. STOCK, TUR 309 b - TELEPHON: B 40-500, KL. 838, 837 U. 013

FÜR DEN INHALT VERANTWORTLICH: WILHELM ADAMETZ

Dienstag, 17. August 1954

Blatt 1475

## Gegen Propagandaauwüchse im Wahlkampf =====

### Bürgermeister Jonas appelliert an die politischen Parteien

17. August (RK) Bürgermeister Franz Jonas hat heute im Hinblick auf die bevorstehenden Gemeinderatswahlen an jede der wahlwerbenden Parteien einen Brief folgenden Inhaltes gerichtet:

"Sehr geehrte Herren!

Anlässlich der Nationalratswahlen im Februar 1953 richtete ich an die politischen Parteien in Wien den Appell, im Wahlkampfe von Plakatierungs- und Schmieraktionen Abstand zu nehmen, die unnützen Schaden verursachen und das Stadtbild in häßlicher Weise verunzieren. Die politischen Parteien haben sich meinem damaligen Appell in dankenswerter Weise angeschlossen. Die Bevölkerung Wiens hat mit großer Genugtuung vermerkt, daß manche Propagandaauwüchse der vorhergehenden Wahlkämpfe unterblieben sind.

Die bevorstehenden Gemeinderatswahlen am 17. Oktober d.J. veranlassen mich, an die politischen Parteien neuerlich den Appell zu richten, die gesunde demokratische Auseinandersetzung im Wahlkampfe so zu führen, daß die Sauberkeit des Stadtbildes nicht beeinträchtigt wird. Es möge vor allem das Schmieren von Parolen auf Hausfassaden und anderen Objekten, das Bekleben von Geschäftsportalen, öffentlichen Licht- und Leitungsmasten und anderen Einrichtungen unterlassen werden, da hiedurch nur unnützer Schaden entsteht, der aus Steuermitteln der Bevölkerung

./.

wieder gutgemacht werden müßte.

Ich ersuche Sie, sehr geehrte Herren, mir die Stellungnahme Ihrer Partei zu meinem Appell mitzuteilen.

Mit dem Ausdrucke der vorzüglichsten Hochachtung

J o n a s "

- - -

Ein städtischer Kindergarten für die Siedlung Wienerfeld-Ost  
=====

17. August (RK) Schon in den nächsten Tagen soll mit dem Bau eines neuen städtischen Kindergartens in der Siedlung Wienerfeld-Ost im 10. Bezirk, östlich der Tolbuchinstraße, begonnen werden. Er wird drei Gruppen für Kleinkinder samt den dazugehörigen Nebenräumen umfassen. Auch eine große gedeckte Terrasse ist vorgesehen. Der gärtnerisch ausgestaltete Spielplatz erhält einen Spielhügel, ein zweiteiliges Planschbecken, einen Pritscheltisch und Sandhügel. In den Kindergarten wird eine Deckenstrahlheizung eingebaut. Der umbaute Raum beträgt 2.740 Kubikmeter. Die Gesamtkosten werden mit 1,5 Millionen Schilling angenommen. Der Wiener Stadtsenat wird sich noch in dieser Woche mit diesem Projekt beschäftigen.

- - -

Freikonzerte am Donnerstag  
=====

17. August (RK) Donnerstag, den 19. August, um 17.30 Uhr, finden in Favoriten, Ottakring und Floridsdorf Freikonzerte statt. Im 10. Bezirk, Reumannplatz, spielt die Musikkapelle der Wiener Verkehrsbetriebe (Bahnhofsmusik Favoriten), im 16. Bezirk, Kongreßpark, die Musikkapelle der Wiener E-Werke und im 21. Bezirk, Wasserpark, die Polizeimusik Wien. Der Zutritt zu allen Veranstaltungen ist frei.

- - -

Kindertransport der städtischen Erholungsfürsorge  
=====

17. August (RK) Wie das Wiener Jugendhilfswerk mitteilt, kommen die Kinder, die am 23. Juli von der städtischen Erholungsfürsorge in das Kindererholungsheim "Sulzbach-Ischl" gebracht wurden, am Donnerstag, dem 19. August, in Wien an.

Die Eltern werden gebeten, die Kinder um 12.18 Uhr vom Westbahnhof abzuholen.

- - -

Eine neue Liegeterrasse auf der Baumgartner Höhe  
=====

17. August (RK) Die Gemeinde Wien plant die Errichtung eines Zubaues zum Pavillon "Vindobona" der Lungenheilstätte Baumgartner Höhe zur Unterbringung von Liegeterrassen. Die Kosten werden voraussichtlich 600.000 Schilling betragen. Der Wiener Stadtsenat wird sich bereits in seiner nächsten Sitzung mit diesem Projekt beschäftigen.

Die neue Liegehalle wird zwei Geschosse haben. Die Terrasse wird so angelegt, daß ihre Fußbodenhöhe mit der der angrenzenden Säle gleich ist, damit die Betten mit den Kranken direkt auf die Liegeterrasse gebracht werden können. Auch ein Zugang von der Liegehalle zu den im Pavillon befindlichen Badeanlagen wird geschaffen. Bei dem Zubau handelt es sich um einen Stahlbetonskelettbau, der auf drei Seiten ausgemauert und nach Süden zu offen sein wird.

- - -

Stromstörung in Favoriten  
=====

17. August (RK) Heute früh, kurz nach 6 Uhr, ist durch ein Gebrechen im Stromgebiet Favoriten eine längere Verkehrsstörung auf den Linien 67, 167, 6 und 18 eingetreten. Nach Durchführung von Umschaltungen wurde der Verkehr zunächst im Abschnitt Gudrunstraße - Rothneusiedl und später auch in den übrigen Streckenteilen wieder aufgenommen. Die Straßenbahnzüge wurden während der Störung außerhalb der stromlosen Streckenteile umgekehrt.

- - -

Schweinehauptmarkt vom 17. August  
=====

17. August (RK) Unverkauft vom Vormarkt: **11** Fleischschweine. Neuzufuhren, Inland: 3.244 Schweine. Gesamtauftrieb: 3.255 Fleischschweine. Verkauft wurden alle. Kontumazanlage: 605 Schweine aus Jugoslawien und 500 aus Ungarn.

Preise: Extrem, I. und II. Qualität 18.50 S Schlachtgewicht, III. Qualität 14 S Lebendgewicht und 18 bis 18.30 S Schlachtgewicht, Zuchten 13.50 bis 14 S Lebendgewicht, 17.50 S Schlachtgewicht, Altschneider 12 bis 12.50 S Lebendgewicht.

Bei sehr lebhaftem Marktverkehr verteuerten sich die Schweine bis zu 30 Groschen. Ungarische und jugoslawische Schweine notierten 13.20 bis 13.90 S.

- - -